

Die Regionalzeitung
für den Bezirk Brugg und
angrenzende Gemeinden

Redaktion: 056 460 77 99
redaktion@general-anzeiger.ch
Inserate: 056 460 77 88
inserate@effingerhof.ch
www.effingerhof.ch

General- Anzeiger

Restaurants/Ausflugsziele

AZ 5200 Brugg • Nr. 32 – 9. August 2007

Wunderschöne Pyrotechnik



NÄCHTLICHER FEUERZAUBER: Sich ausbreitende Riesenblumen, prasselnde funkeln-
de Sternregen, hochzischende Fontänen: In allen Farben des Regenbogens war es wieder da, das letzte Jahr so sehr
vermisste 1.-August-Feuerwerk im Amphiareal Windisch. Am meisten freuten sich die Kinder an grossen und kleinen Fun-
kenspielen. Heuer fand die Bundesfeier zudem in den Kulissen der Open-Air-Aufführung «Julius Cäsar» statt. Lesen Sie
dazu auch die Rubrik «Boulevard» auf Seite 8.

Bilder: Ursula Burgherr

BÖZEN: Neue Wohnoase für den Lebensherbst Bleiben, wo die Wurzeln sind

In Bözen sollen vier Häuser mit
Alterwohnungen, ein Gemeinschafts-
gebäude mit Spitex-Stützpunkt
entstehen und zu einem schönen
Lebensabend von Seniorinnen und
Senioren beitragen.

Ursula Burgherr

Der Baubeginn von zwölf Miet-
bzw. Eigentumswohnungen,
die in der ersten Etappe ent-
stehen, ist auf Herbst 2007 ge-
plant, damit sie im September
2008 bezugsbereit sind. Und es gibt
schon Vorreservierungen. Das Projekt
ist zukunftsweisend für das immer aktu-
eller werdende Thema «Wohnen im Al-
ter». Einerseits soll die Selbständigkeit
betagter Menschen möglichst lange er-
halten bleiben, andererseits ist die Spi-
tex vor Ort und bietet Hilfe, wo nötig.
Die insgesamt fünf geplanten Gebäude
werden sich mit verputztem Mauer-
werk, Naturholz und tonfarbigen Zie-
geldächern harmonisch in das beste-
hende Dorfbild einfügen. Die neue
Siedlung ist umgeben von Weiden,
Wiesen und Obstbäumen, aber auch ei-
ner Infrastruktur, die alles Notwendige



Schöner Blick vom Baugelände aus, wo die Häuser zu stehen kommen

Bild: ub

für den täglichen Bedarf bietet. Mehr
zu den verschiedenen Wohnungen, Fi-
nanzierung und anderen Einzelheiten
in dieser Ausgabe auf Seite 5.

Interessierten ist die Orientierung am
Freitag, 17. August 2007, 20.15 Uhr, im
Gemeindehaus Bözen empfohlen.
Dort liegt auch das Baugesuch auf. ●

meine Meinung



Bestenliste

Ursula Burgherr Redaktionsleiterin

über die «Schweizer Top 100».

Die Sauregurkenzeit – wie das
Sommerloch im Fachjargon
benannt wird – ist manch-
mal hart für uns Journalis-
ten. Ausser Freilichttheater
und Sommerfestivals kaum
Themen, die Zuhausegebliebene
erheitern oder faszinieren könnten.
Auch als bekennender Fan der bun-
ten Boulevardmagazine fühle ich
mich bei den geschrumpften Ausga-
ben etwas unterversorgt. Zum Glück
gibt es aber die Schweizer Illus-
trierten, die wie jedes Jahr pünktlich
vor dem Nationalfeiertag ihre sei-
tenlange Fotostrecke über die 100
Schweizer und Schweizerinnen des
Jahres präsentiert. Konnten Sie es
auch kaum erwarten, wer diesmal
wieder die Lorbeeren einheimen
durfte; und als Vorzeigexemplar
von einer illustren Jury zu den
«Top 100» der helvetischen Nation
erkeren worden war?
Was wären wir arm dran, wenn die
einschlägige Presse uns nicht vor-
gäbe, wer die Bestbetuchten, die
Erfolgreichsten, die Schönsten und
die am meisten von sich Reden-
machenden sind? Wonach sollten wir
uns dann richten. Schliesslich brau-
chen wir Vorbilder – oder etwa nicht?
Mit Ernüchterung muss ich feststel-
len, dass es mir in meinem jetzigen
Leben kaum beschieden sein wird,
jemals in der Bestenliste der Schwei-
zer Illustrierten zu figurieren. Ich
bin weder Topmanagerin noch mit
ausserordentlichem Talent geseg-
nete Künstlerin oder erfolgreiche
Politikerin geworden. Nicht mal zur
Miss Schweiz hats gereicht! So be-
sinne ich mich halt auf meine eige-
nen, nicht von der grossen Öffent-
lichkeit gerühmten Werte und Be-
sonderheiten, mit denen ich bei
meinem Partner, bei Freunden und
beruflich auf einer ganz persönli-
chen Werteskala stehe; eine, die
(so hoffe ich) von Dauer ist.
2008 präsentieren die einheimi-
schen Magazine die nächsten 100
wichtigsten Schweizer. Ich werde
zwar in keiner der neusten Hit-
paraden dabei sein, aber deswegen
auch aus keiner alten herausfallen.
Und das ist gut so!

Image Team
Hairstyling
Beauty-Cosmetics
Solarium
Flachscherstrasse 3
5242 Lupfig
Telefon 056 444 89 62
www.image-team.ch

Sri-Lanka-Wochen
10. bis 24. August
www.schlosshabsburg.ch
056 441 16 73

Kamo Tuerkoglu
Unterhaltsreiniger
Reinigung, Hauswartung und
Unterhalt leicht gemacht.
rohr ag
garantiert sauber.
Rohr AG Reinigungen, Tel. 056 460 60 40, rohrag.ch

Wüst
Haustechnik AG
Heizung – Sanitär
Bahnhofstrasse 16 · 5242 Lupfig
Tel. 056 464 44 44 · Fax 056 464 44 12
info@wuest-haustechnik.ch
www.wuest-haustechnik.ch

Wüst
Haustechnik AG
Heizung – Sanitär
Bahnhofstrasse 16 · 5242 Lupfig
Tel. 056 464 44 44 · Fax 056 464 44 12
info@wuest-haustechnik.ch
www.wuest-haustechnik.ch
Besuchen Sie uns im Internet
... mit Gewinnspiel
Notfallservice 24 Std.
GA 36249

Motorrad- und Autofahrschule
● Theoriekurse und VKU
(Deutsch + Spanisch)
● Behinderten-Fahrschule
Huber Ernst 5210 Windisch
Tel. 056 441 62 03 Nat. 079 404 33 80